



REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

# GOVERNMENT GAZETTE

## STAATSKOERANT

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

*Registered at the Post Office as a Newspaper*

*As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer*

PRICE + 1c GST 20c PRYS + 1c AVB  
ABROAD 30c BUITELANDS  
POST FREE · POSVRY

Vol. 168]

CAPE TOWN, 6 JUNE 1979

[No. 6487

KAAPSTAD, 6 JUNIE 1979

### DEPARTMENT OF THE PRIME MINISTER

### DEPARTEMENT VAN DIE EERSTE MINISTER

No. 1201.

6 June 1979.

It is hereby notified that the State President has assented to the following Act which is hereby published for general information:—

No. 62 of 1979: Rhodes University (Private) Amendment Act, 1979.

No. 1201.

6 Junie 1979.

Hierby word bekend gemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

No. 62 van 1979: Private Wysigingswet op Rhodes-Universiteit, 1979.

Act No. 62, 1979

RHODES UNIVERSITY (PRIVATE) AMENDMENT ACT, 1979.

## GENERAL EXPLANATORY NOTE:

**[ ]** Words in bold type in square brackets indicate omissions from existing enactments.

       Words underlined with solid line indicate insertions in existing enactments.

## PRIVATE ACT

To amend the Rhodes University (Private) Act, 1949.

(English text signed by the State President.)  
(Assented to 29 May 1979.)

Preamble.

**W**HEREAS Rhodes University was incorporated by the Rhodes University (Private) Act, 1949 (Act No. 15 of 1949) (hereinafter referred to as the principal Act);

AND WHEREAS it is expedient for the better administration and conduct of the University that the principal Act be amended so as to make provision—

- (a) for the University to conduct its university activities in the municipal area and magisterial district of East London;
- (b) for the appointment by the Principal of a member of the Senate to perform the duties and exercise the powers of the Vice-Principal in the absence of the Vice-Principal;
- (c) for the Students Representative Council in the principal Act; and
- (d) for certain incidental matters:

**B**E IT THEREFORE ENACTED by the State President, the Senate and the House of Assembly of the Republic of South Africa, as follows:—

Amendment of  
section 2 of  
Act 15 of 1949,  
as amended by  
section 2 of  
Act 6 of 1960.

1. Section 2 of the principal Act is hereby amended by the substitution for the proviso thereto of the following proviso: 5

“Provided that the University shall have the power to conduct its university activities also in the municipal **[area]** areas of Port Elizabeth and East London and in the magisterial districts of Port Elizabeth, East London and Albany.” 10

Amendment of  
section 3 of  
Act 15 of 1949,  
as amended  
by section 3 of  
Act 6 of 1960  
and substituted  
by section 1 of  
Act 81 of 1972.

2. Section 3 of the principal Act is hereby amended—

- (a) by the substitution for paragraph (g) of the following paragraph:  
“(g) the professors, lecturers and other teachers **[and students]** of faculties **[and]**, departments and 15  
research institutes of the University,”;
- (b) by the substitution for paragraph (h) of the following paragraph:  
“(h) the students of faculties, departments and research 20  
institutes of the University,”;
- (c) by the addition of the following paragraph:  
“(k) a Students Representative Council,”.



## ALGEMENE VERDUIDELIKENDE NOTA:

**[ ]** Woorde in vet druk tussen vierkantige hake dui skappings uit bestaande verordenings aan.

                     Woorde met 'n volstreep daaronder, dui invoegings in bestaande verordenings aan.

## PRIVATE WET

Tot wysiging van die Private Wet op Rhodes-universiteit,  
1949.

(Engelse teks deur die Staatspresident geteken.)  
(Goedgekeur op 29 Mei 1979.)

**N**ADEMAAL Rhodes-universiteit as regspersoon erken is deur Aanhef.  
die Private Wet op Rhodes-universiteit, 1949 (Wet No. 15  
van 1949) (hieronder die Hoofwet genoem);

EN NADEMAAL dit vir die beter administrasie en bestuur van die  
Universiteit dienstig is dat die Hoofwet gewysig word ten einde—

- (a) daarvoor voorsiening te maak dat die Universiteit sy universitêre aktiwiteite in die munisipale gebied en landdrosdistrik van Oos-Londen uitoefen;
- (b) voorsiening te maak vir die aanstelling deur die Prinsipaal van 'n lid van die Senaat om tydens die afwesigheid van die Vise-prinsipaal die pligte en bevoegdhede van die Vise-prinsipaal uit te voer en uit te oefen;
- (c) in die Hoofwet vir die Verteenwoordigende Studenteraad voorsiening te maak; en
- (d) vir sekere bykomstige aangeleenthede voorsiening te maak:

**W**ORD DAAR DERHALWE BEPAAL deur die Staatspresident, die Senaat en die Volksraad van die Republiek van Suid-Afrika, soos volg:

1. Artikel 2 van die Hoofwet word hierby gewysig deur die Wysiging van  
5 voorbehoudsbepaling daarby deur die volgende voorbehoudsbepaling te vervang: artikel 2 van  
Wet 15 van 1949,  
soos gewysig deur  
artikel 2 van  
Wet 6 van 1960.  
„Met dien verstande dat die Universiteit die bevoegdheid besit om sy universitêre aktiwiteite ook in die munisipale **[gebied]** gebiede van Port Elizabeth en Oos-Londen en in  
10 die landdrosdistrikte van Port Elizabeth, Oos-Londen en Albany uit te oefen.”.
2. Artikel 3 van die Hoofwet word hierby gewysig—  
Wysiging van  
artikel 3 van  
Wet 15 van 1949,  
soos gewysig deur  
artikel 3 van  
Wet 6 van 1960  
en vervang deur  
artikel 1 van  
Wet 81 van 1972.  
(a) deur paragraaf (g) deur die volgende paragraaf te  
15 vervang:  
„(g) die professore, lektore en ander dosente **[en]** **[en studente]** van die fakulteite **[en]**, departemente en navorsingsinrigtings van die Universiteit,”;  
(b) deur paragraaf (h) deur die volgende paragraaf te  
20 vervang:  
„(h) die studente van fakulteite, departemente en navorsingsinrigtings van die Universiteit,”;  
(c) deur die volgende paragraaf by te voeg:  
„(k) 'n Verteenwoordigende Studenteraad.”.

## Act No. 62, 1979

## RHODES UNIVERSITY (PRIVATE) AMENDMENT ACT, 1979.

Amendment of  
section 6 of  
Act 15 of 1949,  
as substituted by  
section 2 of  
Act 7 of 1965.

3. Section 6 of the principal Act is hereby amended—  
(a) by the insertion after subsection (2) of the following subsection:

“(2A) Whenever the Vice-Principal for any reason whatsoever is unable to perform any of his duties, the Principal may appoint a member of the Senate to perform the duties and exercise the powers of the Vice-Principal in the absence of the Vice-Principal.”;

- (b) by the substitution for subsection (3) of the following subsection:

“(3) In the absence of both the Principal and the Vice-Principal, the Principal may **[nominate]** appoint a member of the Senate to carry out such of his duties and exercise such of his powers as he may delegate to him.”.

Amendment of  
section 8 of  
Act 15 of 1949,  
as amended by  
section 5 of  
Act 6 of 1960,  
section 4 of  
Act 7 of 1965  
and section 3 of  
Act 81 of 1972.

4. Section 8 of the principal Act is hereby amended by the substitution for subsection (4A) of the following subsection:

“(4A) The Senate may **[entrust and]** delegate to any committee established by it under subsection (4) or to any member of the administrative or academic staff of the University (whether he is a member of the Senate or not) approved of by the Council any powers and functions which the Senate itself is competent to exercise and perform.”.

Insertion of  
section 9A in  
Act 15 of 1949.

5. The following section is hereby inserted in the principal Act after section 9:

“The Students Representative Council. **9A.** (1) The Students Representative Council shall be elected by the students of the University.

(2) The composition, mode of election, tenure of office, powers, privileges, functions and duties of the Students Representative Council shall be as prescribed by rules made by the Students Representative Council and approved by the Council.”.

Short title.

6. This Act shall be called the Rhodes University (Private) Amendment Act, 1979.



## PRIVATE WYSIGINGSWET OP RHODES-UNIVERSITEIT, 1979.

## Wet No. 62, 1979

3. Artikel 6 van die Hoofwet word hierby gewysig—  
 (a) deur die volgende subartikel na subartikel (2) in te voeg:  
 „(2A) Wanneer ook al die Vise-prinsipaal om hoe-  
 genaamd enige rede nie in staat is om enige van sy  
 pligte uit te voer nie, kan die Prinsipaal 'n lid van die  
 Senaat aanstel om tydens die afwesigheid van die  
 Vise-prinsipaal die pligte uit te voer en die bevoegdhede  
 uit te oefen van die Vise-prinsipaal.”;  
 (b) deur subartikel (3) deur die volgende subartikel te  
 vervang:  
 „(3) Tydens die afwesigheid van sowel die Prinsipaal  
 as die Vise-prinsipaal kan die Prinsipaal 'n lid van die  
 Senaat **[benoem]** aanstel om **[die]** sodanige van sy  
 pligte en bevoegdhede as wat hy aan hom opdra, uit te voer  
 en uit te oefen.”.
4. Artikel 8 van die Hoofwet word hierby gewysig deur  
 subartikel (4A) deur die volgende subartikel te vervang:  
 „(4A) Die Senaat kan die bevoegdhede en werksaamhede  
 wat hy bevoeg is om self uit te oefen en te verrig,  
**[toevertrou en]** delegeer aan 'n komitee kragtens subar-  
 tikel (4) deur hom aangestel of aan 'n lid van die  
 administratiewe of akademiese personeel van die Universiteit  
 (of hy 'n lid van die Senaat is al dan nie) wat die Raad  
 goedkeur.”.
5. Die volgende artikel word hierby in die Hoofwet na artikel 9  
 ingevoeg:  
 „Die Verteenwoordigende Studenteraad  
**9A.** (1) Die Verteenwoordigende Studenteraad  
 word deur die studente van die Universiteit gekies.  
 (2) Die samestelling, wyse van verkiesing, diens-  
 tyd, bevoegdhede, voorregte, werksaamhede en pligte  
 van die Verteenwoordigende Studenteraad is soos  
 voorgeskryf deur reëls deur die Verteenwoordigende  
 Studenteraad gemaak en deur die Raad goedgekeur.”.
6. Hierdie Wet heet die Private Wysigingswet op Rhodes- Kort titel.  
 universiteit, 1979.

Wysiging van  
 artikel 6 van  
 Wet 15 van 1949,  
 soos vervang deur  
 artikel 2 van  
 Wet 7 van 1965.

Wysiging van  
 artikel 8 van  
 Wet 15 van 1949,  
 soos gewysig deur  
 artikel 5 van  
 Wet 6 van 1960,  
 artikel 4 van  
 Wet 7 van 1965  
 en artikel 3 van  
 Wet 81 van 1972.

Invoeging van  
 artikel 9A in  
 Wet 15 van 1949.

